



2017

Programmi di Ricerca Scientifica di Rilevante Interesse Nazionale

Ammesso al finanziamento

Ruolo	Responsabile Scientifico dell'Unità di ricerca
Dati sul progetto:	
Coordinatore scientifico	CATALANO Stefania
Responsabile scientifico	CASTORIA Gabriella
Ateneo/Ente	Università degli Studi della Campania "Luigi Vanvitelli"
Protocollo	2017EKMFTN_002
Settore ERC	LS4
Durata	36 mesi
Titolo del progetto	Extracellular vesicles in cancer development, progression and drug resistance: potential biomarkers and therapeutic targets.
Linea	C
Parte finanziaria:	
Contributo Miur per ricerca assegnato all'unità di ricerca	121.155 Euro
Cofinanziamento di Ateneo/Ente assegnato all'unità di ricerca	17.301 Euro
Costo totale	138.456 Euro
Date:	
Decorrenza	
Scadenza	
Documenti:	
Rendicontazione contabile	-

Per eventuali chiarimenti

di carattere tecnico: tel. 051-6171454 e-mail - [prin@Cineca.it](mailto:prin@ Cineca.it)

di ordine amministrativo si ricorda che il primo interlocutore è l'Ufficio ricerca dell'Ateneo, solo per problematiche irrisolte in tale sede rivolgersi agli Uffici del Ministero:
tel. 06-97727649, fax 06-97727070, e-mail - ufficioprin@miur.it

MIUR - Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca



2015

Programmi di Ricerca Scientifica di Rilevante Interesse Nazionale

COFINANZIATO

Ruolo	Responsabile Scientifico dell'Unità di ricerca
Dati sul progetto:	
Coordinatore scientifico	ANDO' Sebastiano
Responsabile scientifico	CASTORIA Gabriella
Ateneo/Ente	Università degli Studi della Campania "Luigi Vanvitelli"
Protocollo	2015B7M39T_003
Settore ERC	LS4
Durata	36 mesi
Titolo del progetto	Useful experimental models for dissecting the molecular links between cancer development/progression and the obesity epidemic
Parte finanziaria:	
Contributo Miur per ricerca assegnato all'unità di ricerca	43.363 Euro
Cofinanziamento di Ateneo/Ente assegnato all'unità di ricerca	14.237 Euro
Costo totale	57.600 Euro
Date:	
Decorrenza	05/02/2017
Scadenza	05/02/2020
Documenti:	
Rendicontazione contabile	-

Per eventuali chiarimenti

di carattere tecnico: tel. 051-6171454 e-mail - prin@cineca.it

di ordine amministrativo si ricorda che il primo interlocutore è l'Ufficio ricerca dell'Ateneo, solo per problematiche irrisolte in tale sede rivolgersi agli Uffici del Ministero:
tel. 06-97727649, fax 06-97727070, e-mail - ufficioprin@miur.it

MIUR - Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca

All'attenzione: **Marzia Di Donato**

OGGETTO: Borsa di Ricerca annuale Bando “**Post-doctoral Fellowships 2019 – anno 2019**”

Milano, 12 dicembre 2018

Egregio Dottore/Gentile Dottoressa,

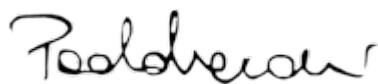
Con riferimento alla Sua domanda di ammissione alla selezione in oggetto, si comunica che è risultato/a assegnatario/a di una borsa di ricerca messa a bando nell’ambito del grant “Post-Doctoral Fellowship - Anno 2019”.

Pertanto il Consiglio di Amministrazione della Fondazione, ai sensi dell’articolo 11 del vigente Statuto, Le conferisce la borsa anzidetta alle seguenti condizioni:

- La fruizione della borsa di ricerca sarà possibile solo presso la struttura deputata allo sviluppo del progetto di ricerca proposto;
- la borsa avrà durata pari a 12 mesi e sarà fruibile a partire dal 1 gennaio 2019 e comunque con decorrenza entro il 1 aprile 2019;
- l’importo erogato sarà pari ad euro 28.500,00 lordi/12 mesi;
- detto importo Le sarà versato su conto corrente bancario a Lei intestato in rate mensili posticipate, per un totale di dodici;
- le rate Le verranno versate automaticamente, salvo tempestiva comunicazione di cessazione anticipata della borsa di ricerca da parte Sua o del Suo Tutor;
- la borsa non è cumulabile con altre borse di studio. La borsa non è altresì compatibile con contratti di lavoro dipendente, sia determinato che indeterminato. La borsa è compatibile con contratti o sovvenzioni di altra natura a condizione che **non superino** la retribuzione di euro 10.000,00/anno intesi al lordo. Le chiediamo di far pervenire tramite il link sotto indicato **entro il 17 dicembre 2018** una autocertificazione attestante il rispetto della condizione sopra indicata;
- con periodicità semestrale Le verrà chiesto di predisporre un report sull’attività svolta, approvato e vistato dal Suo Tutor, che obbligatoriamente dovrà far pervenire presso la Fondazione;
- qualora nell’ambito della Sua attività di studio/ricerca dovessero scaturire delle pubblicazioni, paper o articoli di rilevanza scientifica, la Fondazione Umberto Veronesi dovrà essere obbligatoriamente menzionata negli acknowledgements e copia della pubblicazione dovrà essere inviata alla Fondazione in formato elettronico al fine della sua archiviazione e pubblicazione in un’apposita sezione del sito internet FUV o altri materiali di divulgazione scientifica all’uopo predisposti;
- con l’accettazione della borsa si impegna a collaborare, quando richiesto, con la Fondazione Veronesi nella sue attività di divulgazione e nella comunicazione della sua ricerca scientifica. Dovrà quindi rendersi disponibile per eventuali interviste, che potranno essere diffuse sui mezzi stampa e web, e per partecipazioni a eventi divulgativi (conferenze stampa, incontri ed eventi con la società civile) o ad altre attività di science dissemination organizzate dalla Fondazione Veronesi;

- Con l'accettazione della borsa si impegna a organizzare almeno un incontro in una scuola secondaria di secondo grado della città dove vive o lavora con l'obiettivo di avvicinare i giovani alla scienza e al lavoro di ricercatore. Informazioni più dettagliate verranno successivamente inviate da parte della Fondazione;
 - **Entro e non oltre il 17 dicembre 2018** è richiesta la compilazione del form reperibile all'indirizzo indicato nella email e l'invio della relativa documentazione tramite il link presente nell'email; in particolare per i **progetti che coinvolgano pazienti e/o campioni umani e/o animali** è richiesto il caricamento delle specifiche autorizzazioni (qualora non siano già state inviate in occasione della candidatura), pena il decadimento della borsa di ricerca.
-
- L'effettiva attribuzione della borsa verrà confermata soltanto al ricevimento della documentazione richiesta avvenuta **entro il 17 dicembre 2018**.

Rimanendo in attesa di Sue eventuali comunicazioni in merito, colgo l'occasione per porgerLe i miei più vivi e cordiali saluti.



Paolo Veronesi
Presidente e Legale Rappresentante



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DELLA CAMPANIA

"LUIGI VANVITELLI"

Ufficio Reclutamento Personale Docente e Ricercatore

CONTRATTO INDIVIDUALE DI LAVORO SUBORDINATO DI

DIRITTO PRIVATO A TEMPO DETERMINATO AI SENSI

DELL'ART. 24, CO. 3, LETTERA A) DELLA LEGGE N. 240/2010

TRA

L'Università degli Studi della Campania "Luigi Vanvitelli", codice fiscale n. 02044190615, rappresentata legalmente dal prof. Giuseppe PAOLISSO, nato a Benevento il 09.02.1957, Rettore pro-tempore, domiciliato per la sua carica presso l'Università degli Studi della Campania "Luigi Vanvitelli" al Viale A. Lincoln n. 5, Caserta;

E

la dott.ssa Pia GIOVANNELLI, nata a Ariano Irpino (AV) il 04.04.1979, codice fiscale GVNPIA79D44A399R, in possesso della cittadinanza italiana, residente in Ariano Irpino (AV) alla Via Tucci, 21;

PREMESSO

- che l'art. 24 della Legge n. 240 del 30.12.2010 prevede, fra l'altro, che per svolgere attività di ricerca, didattica, didattica integrativa e di servizio agli studenti le Università, previo espletamento di procedure pubbliche di selezione disciplinate da ciascun Ateneo con proprio Regolamento, possono stipulare contratti di lavoro subordinato a tempo determinato di durata triennale;

- che con il D.P.R. n. 62 del 16 aprile 2013 è stato emanato il



Regolamento recante il codice di comportamento dei dipendenti pubblici;

- che il 2° comma dell'art. 2 del predetto D.P.R. n. 62/2013 stabilisce che le norme contenute nel suddetto codice costituiscono principi di comportamento per i dipendenti delle Pubbliche Amministrazioni di cui al D.Lgs. n. 165 del 30.03.2001;

- che con il D.P.R. n. 232 del 15.12.2011 (pubblicato sulla G.U. n. 33 del 09.02.2012) è stato fissato il trattamento economico annuo lordo dei ricercatori a tempo determinato assunti secondo il nuovo regime dettato dalla Legge n. 240/2010;

- che con il D.R. n. 588 del 30.06.2015 è stato emanato il "Regolamento di Ateneo per il reclutamento dei ricercatori a tempo determinato e per la disciplina del relativo rapporto di lavoro";

- che il Decreto del Ministro dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca n. 614 del 10.08.2017 ha attestato la "virtuosità" di questo Ateneo in quanto, al 31.12.2016, risultano un avanzo di amministrazione, un indicatore di sostenibilità economico-finanziaria (ISEF) pari a 1,12 ed un indicatore delle spese del personale pari al 73,07%;

- che, come ribadito dall'art. 3, comma 2, lett. b) dell'anzidetto D.M. n. 614/2017, questo Ateneo può procedere all'assunzione di ricercatori a tempo determinato di tipologia A) senza incidere sul contingente assunzionale dei punti organico assegnati dal MIUR, fermo restando la necessaria copertura finanziaria;

- che con il D.R. n. 766 del 14.11.2017 è stata autorizzata -



nell'ambito del Programma VALERE - l'indizione di procedure selettive finalizzate al reclutamento di n. 26 (ventisei) ricercatori a tempo determinato di Tipologia A), con regime di impegno a tempo pieno;

- che con il D.R. n. 767 del 14.11.2017 è stata indetta, fra l'altro, una procedura selettiva per il reclutamento di n. 1 posto di ricercatore a tempo determinato, mediante la stipula di contratto di lavoro subordinato della durata di 3 anni, ai sensi dell'art. 24, comma 3, lettera a) della Legge n. 240/2010 presso il Dipartimento di Dipartimento di Biochimica, Biofisica e Patologia Generale, con regime di impegno a tempo pieno, per il settore concorsuale 06/A2 (Patologia Generale e Patologia Clinica) e per il settore scientifico-disciplinare MED/04 (Patologia Generale);

- che con il D.R. n. 941 del 20.12.2017 è stata disposta l'aggregazione dipartimentale, con efficacia a decorrere dal 1 gennaio 2018, del Dipartimento di Biochimica, Biofisica e Patologia Generale e del Dipartimento di Internistica Clinica e Sperimentale "F. Magrassi";

- che con il D.R. n. 115 del 19.02.2018 la struttura dipartimentale risultante dall'aggregazione del Dipartimento di Biochimica, Biofisica e Patologia Generale e del Dipartimento di Internistica Clinica e Sperimentale "F. Magrassi" assume la denominazione di "Dipartimento di Medicina di Precisione";

- che con il D.R. n. 270 del 30.03.2018 sono stati approvati gli atti redatti dalla Commissione giudicatrice, nominata per la suddetta

procedura selettiva, dai quali risulta dichiarata vincitrice la dott.ssa

Pia GIOVANNELLI, nata a Ariano Irpino (AV) il 04.04.1979;

- che il Consiglio del Dipartimento di Medicina di Precisione (ad. del 09.04.2018) con motivata deliberazione assunta all'unanimità, ai sensi del combinato disposto del 2° comma, lett. d) dell'art. 24 della Legge n. 240/2010 e dell'art. 12 del predetto Regolamento, ha proposto la chiamata dell'anzidetta dott.ssa Pia GIOVANNELLI;

- che il Senato Accademico (ad. del 16.04.2018) ha espresso parere favorevole in merito alla chiamata della predetta dott.ssa Pia GIOVANNELLI;

- che il Consiglio di Amministrazione (ad. del 16.04.2018), ai sensi della predetta normativa, ha deliberato di chiamare la dott.ssa Pia GIOVANNELLI nel ruolo dei ricercatori a tempo determinato di tipologia A) con impegno a tempo pieno presso il Dipartimento di Medicina di Precisione per il settore concorsuale 06/A2 (Patologia Generale e Patologia Clinica) e per il settore scientifico-disciplinare MED/04 (Patologia Generale);

- che la documentazione prodotta dall'interessata è risultata regolare e presentata nei termini richiesti;

SI CONVIENE E STIPULA QUANTO SEGUE:

ART. 1) Consenso delle parti

L'Università degli Studi della Campania "Luigi Vanvitelli", come sopra rappresentata, assume con rapporto di lavoro subordinato a tempo determinato la dott.ssa Pia GIOVANNELLI, nata a Ariano Irpino (AV) il 04.04.1979, in qualità di ricercatore a tempo



determinato di tipologia A), ai sensi dell'art. 24, comma 3, lettera a) della Legge n. 240/2010, con regime di impegno a tempo pieno per la durata di tre anni per lo svolgimento di attività di ricerca, di didattica, di didattica integrativa e di servizio agli studenti, presso il Dipartimento di Medicina di Precisione per il settore concorsuale 06/A2 (Patologia Generale e Patologia Clinica) e per il settore scientifico-disciplinare MED/04 (Patologia Generale).

La titolarità del presente contratto non dà luogo in nessun caso a diritti in ordine all'accesso ai ruoli universitari, né influenza le future determinazioni dell'Ateneo in ordine alle assegnazioni di posti di ruolo.

La dott.ssa Pia GIOVANNELLI accetta l'incarico e si impegna a svolgere i compiti indicati nell'art. 2 del presente contratto.

ART. 2) Compiti

La dott.ssa Pia GIOVANNELLI si impegna a svolgere attività di ricerca, di didattica, didattica integrativa e di servizio agli studenti ed in particolare:

a) Attività oggetto del contratto: il ricercatore sarà chiamato a svolgere attività di Ricerca nell'ambito della patogenesi dei tumori, soprattutto ormono-dipendenti, e del ruolo del microambiente tumorale nella progressione dei tumori. Specificamente, la sua attività dovrà essere focalizzata sullo studio delle vie trascrizionali e non-trascrizionali attivate dagli ormoni steroidei nei tumori della prostata e della mammella, e nella componente stromale associata a tali tumori. Il ricercatore sarà chiamato pertanto ad identificare nuovi

bersagli intracellulari coinvolti in meccanismi che regolano la proliferazione e l'invasività dei tumori ormono-dipendenti a scopi diagnostici e/o terapeutici.

b) Obiettivi di produttività scientifica: pubblicazioni su riviste internazionali ad elevato fattore d'impatto, presentazioni a convegni nazionali e internazionali, applicazioni a progetti di ricerca finanziabili a livello nazionale ed internazionale, elaborazione di prodotti potenzialmente brevettabili.

c) Impegno didattico: l'attività che il ricercatore sarà chiamato a svolgere nell'ambito della programmazione didattica del Dipartimento relativa al s.s.d. MED/04, comprenderà l'organizzazione di esercitazioni ed attività teorico-pratiche, nonché l'assistenza alle sedute di esami di profitto per laureandi. Inoltre, il ricercatore sarà chiamato svolgere attività di tutoraggio per laureandi, dottorandi di Ricerca e Specializzandi, nonché gli eventuali incarichi d'insegnamento assegnati quale compito istituzionale. Il ricercatore dovrà svolgere attività didattica, didattico-integrativa e di tutoraggio agli studenti nella misura di 350 ore annue. L'attività didattica frontale sarà assegnata annualmente dal Dipartimento nella misura massima di 80 ore annue.

L'attività didattica, didattica integrativa e di servizio agli studenti svolta dalla dott.ssa GIOVANNELLI sarà attestata con la compilazione di appositi registri che saranno annualmente vidimati dal Direttore del Dipartimento di Medicina di Precisione.

L'attività di ricerca sarà oggetto di specifica relazione tecnico-

scientifica da sottoporre, annualmente, all'approvazione del Consiglio del Dipartimento in questione.

La mancata approvazione della relazione tecnico-scientifica o delle certificazioni relative all'attività didattica, didattica integrativa e di servizio agli studenti può costituire giusta causa di recesso dal presente contratto.

ART. 3) Durata e proroga del contratto

Il rapporto di lavoro, di cui al presente contratto, è instaurato a decorrere dal 02.05.2018 fino al 01.05.2021.

Il presente contratto può essere prorogato per soli due anni, per una sola volta, previa positiva valutazione delle attività didattiche e di ricerca svolte e approvazione del Consiglio di Amministrazione secondo la procedura stabilita dall'art. 14 del "Regolamento di Ateneo per il reclutamento dei ricercatori a tempo determinato e per la disciplina del relativo rapporto di lavoro", emanato con il D.R. n. 588 del 30.06.2015.

Nei sei mesi precedenti la scadenza del presente contratto il Consiglio del Dipartimento Medicina di Precisione può proporre la proroga dello stesso, con il consenso della dott.ssa GIOVANNELLI, motivandola con riferimento ad esigenze di didattica e di ricerca, soltanto se la predetta dott.ssa GIOVANNELLI abbia raggiunto tutti e tre i valori-soglia degli indicatori per i candidati all'abilitazione scientifica nazionale alle funzioni di professore di seconda fascia nel settore scientifico-disciplinare di riferimento ovvero abbia conseguito l'abilitazione scientifica nazionale.

ART. 4) Trattamento economico

Al predetto ricercatore spetta, a decorrere dalla data di effettiva assunzione in servizio, un trattamento economico annuo lordo di € 34.898,06 a.l. comprensivo della tredicesima mensilità, pari al trattamento iniziale spettante al ricercatore confermato a tempo indeterminato con regime di impegno a tempo pieno.

Il predetto importo è automaticamente adeguato all'eventuale variazione degli inquadramenti economici.

Al ricercatore a tempo determinato non si applicano le progressioni economiche e di carriera previste per i ricercatori a tempo indeterminato.

ART. 5) Risoluzione del contratto

La risoluzione del presente contratto è determinata:

- dalla mancata assunzione in servizio nel termine assegnato, salva concessione di una proroga per comprovati e giustificati motivi di impedimento;

- per impossibilità sopravvenuta;

- dal recesso di una delle parti qualora si verifichi una causa che, ai sensi dell'art. 2119 del cod. civ., non consenta la prosecuzione anche provvisoria del rapporto.

Costituisce, in ogni caso, motivo di recesso per giusta causa, la mancata approvazione della relazione tecnico-scientifica o delle certificazioni relative all'attività didattica, didattica integrativa e di servizio agli studenti secondo quanto previsto espressamente dall'art. 2 del presente contratto.

Il recesso opera dalla ricezione della relativa comunicazione scritta.

In caso di recesso anticipato non per giusta causa, ai sensi dell'art. 2119 c.c., il predetto ricercatore è tenuto a dare un preavviso pari a 30 giorni.

In caso di mancato preavviso l'Ateneo ha diritto di trattenere al ricercatore un importo corrispondente alla retribuzione per il periodo di mancato preavviso.

ART. 6) Incompatibilità

Il presente contratto è incompatibile:

- con qualsiasi altro rapporto di lavoro subordinato presso soggetti pubblici o privati;
- con la titolarità di assegni di ricerca anche presso altri Atenei;
- con la titolarità dei contratti di didattica disciplinati dalle vigenti disposizioni in materia;
- con le borse di dottorato e post-dottorato e in generale con qualsiasi altra borsa di studio o assegno a qualunque titolo conferiti anche da enti terzi.

Per tutto il periodo di durata dei predetti contratti i dipendenti delle Pubbliche Amministrazioni sono collocati, senza assegni, né contributi previdenziali, in aspettativa ovvero in fuori ruolo nei casi in cui tale posizione sia prevista dagli ordinamenti di appartenenza.

ART. 7) Trattamento dati

Ai sensi del D.Lgs. n. 196 del 30.06.2003 il ricercatore a tempo determinato dà il proprio consenso al trattamento dei propri dati per l'esecuzione di tutte le operazioni connesse al presente contratto,

con utilizzo di procedure informatiche ed archiviazione cartacea dei relativi atti, nonché per fini statistici.

ART. 8) Foro competente

Per tutte le controversie derivanti dal presente contratto sarà territorialmente competente il Tribunale nella cui circoscrizione è ubicata la sede di servizio.

ART. 9) Norma di rinvio

Per quanto non espressamente previsto dal presente contratto si applicano le disposizioni contenute nella Legge n. 240 del 30.12.2010, nel "Regolamento di Ateneo per il reclutamento dei ricercatori a tempo determinato e per la disciplina del relativo rapporto di lavoro" e, ove compatibile, la normativa che disciplina lo status giuridico dei ricercatori a tempo indeterminato.

ART. 10) Imposte di registro e di bollo

Le parti sottoscrivono il presente contratto in segno di incondizionata accettazione.

Il presente contratto è redatto in due copie originali, di cui una viene consegnata al Ricercatore e l'altra trattenuta dall'Università, e non è soggetto a registrazione, ai sensi dell'art. 10 della Tabella allegata al D.P.R. n. 131 del 26.04.1986 s.m.i., ed è esente da bollo ai sensi dell'art. 25 della Tabella allegata al D.P.R. n. 642 del 26.10.1972, come modificato ed integrato, tra l'altro, con il D.P.R. n. 955 del 30.12.1982.

Letto, confermato e sottoscritto.

Caserta,

19 APR 2018

Il Ricercatore a tempo determinato

IL RETTORE

(dott.ssa Pia GIOVANNELLI)

(Prof. Giuseppe PAOLISSO)

Pre Giovanni

Estremi documento:

C.I. AT8077842 rilasciata dal

Comune di Ariano Irpino (AV)

Alla Dott.ssa Pia GIOVANNELLI

Informativa relativa al trattamento di dati personali (D.Lgs. n. 196/03 e D.Lgs. n. 33/13).

Informiamo la S.V. che ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 30 Giugno 2003 n. 196, "Codice in materia di protezione dei dati personali" nel rispetto del D.Lgs. n. 33/13 - riferito agli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni - i Vs. dati personali forniti, nonché quelli relativi ai familiari e quelli che saranno raccolti in futuro nel corso del rapporto di lavoro, saranno oggetto di trattamento, nel rispetto della predetta normativa, al fine di provvedere agli adempimenti connessi alla gestione del rapporto stesso nonché all'assolvimento delle funzioni istituzionali di questo ente, e più precisamente:

- per l'assolvimento di obblighi contabili, fiscali, retributivi, previdenziali, etc.;
- per dare esecuzione a tutte le obbligazioni convenute contrattualmente ed agli adempimenti connessi.

Il trattamento dei predetti dati avverrà mediante strumenti manuali, informatici e telematici, comunque idonei a garantire la sicurezza e la riservatezza dei dati stessi.

Si informa, altresì, la S.V. che i dati raccolti saranno comunicati, per lo svolgimento di alcune funzioni inerenti alla gestione del rapporto di lavoro, a soggetti terzi, come ad esempio:

- per la gestione della normativa in materia di sicurezza (medico competente);
- per il pagamento delle retribuzioni (istituti bancari e finanziari).

Informiamo, infine, la S.V. che l'art. 7 del D.Lgs. n. 196/03 Vi conferisce specifici diritti, in particolare:

- conoscere i dati personali che riguardano la S.V., raccolti presso questo Ente;
- conoscere l'origine dei dati, la logica e la finalità su cui si basa il trattamento;
- ottenere la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, l'aggiornamento, la rettificazione e l'integrazione dei dati stessi;
- opporsi, per motivi legittimi, al trattamento dei dati stessi.

Allegato al Contratto individuale di lavoro a tempo determinato.

IL RETTORE
(Prof. Giuseppe PAOLISSO)

